

ÚŠZV-1- 117 /2009

**Zmluva o dielo č. 101 /2009  
uzatvorená v zmysle ustanovenia § 536 a nasl.  
Zákona č. 513/1991 Zb.(Obchodného zákonníka) v platnom znení.**

**Článok I.  
Zmluvné strany**

**1.1. Objednávateľ:**

**ÚSTAV ŠPECIÁLNEHO ZDRAVOTNÍCTVA A VÝCVIKU MO SR LEŠŤ  
962 63 LEŠŤ**

**Zastúpený : brigádny generál MUDr. Pavol MASLÍK, PhD.  
riaditeľ – štatutárny zástupca**

**IČO: 00804932**

**Bankové spojenie: Banka – Štátna pokladnica**

**Číslo účtu: 7000167777/8180**

**Tel./ fax. : 00421/45/5562796**

**Pošta: 962 63 Pliešovce**

**e-mail : andrea.grnacova@mil.sk**

**Zástupca oprávnený jednať vo veciach právnych: JUDr. Milan SLÁVIČEK PhD.**

**Zástupca oprávnený jednať vo veciach technických: Ing. Vladimír MINÁR**

Objednávateľ nie je platca DPH

**1.2. Dodávateľ diela - zhotoviteľ:**

**Pavel HYBSKÝ**

**Turecká 194/15**

**962 62 SÁSA**

Zastúpený: Pavel Hybský

Vybavuje: Pavel Hybský

IČO: 41 192 419

DIČ: 1032756142

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa a.s. Zvolen

Číslo účtu: 0402353917/0900

**Dodávateľ nie je platcom DPH !**

Podnikateľ je zapísaný v živnostenskom registri Obvodného úradu vo Zvolene, pod č. 611-9472

**Čl. II.**  
**Predmet diela a miesto plnenia**

2.1. Predmet diela je: Oprava vrtuľníkových pristávacích plôch na Vododrome a na Kamennom vrchu vo VO Lešť, podľa špecifikácie rozpočtu schváleného OddPaÚNM Lešť.

**Miesto:**      **Vojenský obvod Lešť – objekty:**  
                  **1. Vododrom - 2 pristávacie plochy**  
                  **2. Kamenný vrch - 6 pristávacích plôch**

Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať opravu plôch v rozsahu ponukového rozpočtu, ktorý je prílohou č.1 tejto zmluvy.

**Čl. III.**  
**Cena diela**

3.1. Cena za vykonané práce podľa cenovej ponuky je stanovená v zmysle zák. NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v platnom znení ako maximálna a nie je možné ju prekročiť :

**Cena celkom : 4 249,00 €**

---

3.2. Predmet a cena diela je definovaná podrobným ponukovým rozpočtom.

**Čl. IV.**  
**Termín plnenia**

4.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že predmet diela zrealizuje v nasledovných termínoch:

<b>Termín zahájenia:</b>	<b>20.11. 2009</b>
<b>Termín ukončenia:</b>	<b>15.12. 2009</b>

**Čl. V.**  
**Projektová dokumentácia**

5.1. Zhotoviteľovi diela sa poskytuje možnosť nahliadnutia do projektovej dokumentácie stavby uloženej v archíve OddPaÚNM Lešť.

## Čl. VI. Platobné podmienky

- 6.1.** Zmluvné strany dohodli 30-dennú lehotu splatnosti faktúr od jej doručenia na adresu objednávateľa, podľa čl. 1.1 tejto zmluvy, pokiaľ bola faktúra oprávnená. Dňom úhrady sa pre účely tejto zmluvy rozumie dátum odpísania fakturovanej sumy z účtu objednávateľa.
- 6.2.** Faktúra bude vyhotovená v troch výtlačkoch, musí obsahovať náležitosti § 71 Zákona č.222/2004 Z.z. . Zhotoviteľ k faktúre priloží Súpis vykonaných prác podpísaný technikom OddPaÚNM Lešť, resp. iné doklady preukazujúce oprávnenosť fakturácie.
- 6.3.** Pre úhradu faktúry bude dodávateľ predkladať objednávateľovi originálne písomnosti. Kópie, fotokópie a faxové faktúry nie sú dokladom na úhradu.
- 6.4.** Objednávateľ neposkytuje preddavok alebo zálohu na plnenie zmluvy.
- 6.5.** V prípade, že faktúra ( daňový doklad) nebude obsahovať náležitosti uvedené v bode 6.2 tejto zmluvy, je objednávateľ oprávnený vrátiť faktúru ( daňový doklad) na prepracovanie a to do dátumu splatnosti faktúry ( daňového dokladu). Nová lehota splatnosti začne plynúť dňom doručenia opravenej faktúry ( daňového dokladu) objednávateľovi.

## Čl. VII. Realizácia diela

- 7.1.** Objednávateľ sa zaväzuje, že vykonané práce prevezme a zaplatí za ich vykonanie dohodnutú cenu podľa článku V. tejto zmluvy.
- 7.2.** Zhotoviteľ sa zaväzuje vykonať dielo vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť.
- 7.3.** Zhotoviteľ sa zaväzuje zhotoviť a odovzdať dielo objednávateľovi v rozsahu a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.
- 7.4.** Objednávateľ má právo rozhodnúť o zmene rozsahu opravy a o prerušení prác.
- 7.5.** Práce, ktoré zhotoviteľ nevykoná, vykoná bez príkazu objednávateľa, alebo odchylné od dojednaných zmluvných podmienok, objednávateľ neuhradí.
- 7.6.** Zhotoviteľ je povinný pri realizácii diela dodržiavať všetky platné STN a bezpečnostné predpisy, všetky zákony a ich vykonávacie vyhlášky, ktoré sa týkajú jeho činnosti, hlavne vyhl. č. 374/1990 a NV č. 396/2006 Z.z.
- 7.7.** Všetky odborné práce musia vykonávať pracovníci zhotoviteľa majúci príslušnú kvalifikáciu. Doklad o kvalifikácii pracovníkov –atesty, skúšky, revízie a osvedčenia materiálov a dodávok je zhotoviteľ na požiadanie povinný doložiť.
- 7.8.** Zhotoviteľ zabezpečí odvoz a likvidáciu vzniknutého odpadu a druhotných surovín.

## Čl. VIII. Stavebný denník

- 8.1.** Nevyžaduje sa

## Čl. IX. Odovzdanie diela

**9.1.** Zhotoviteľ je povinný oznámiť objednávateľovi najneskôr 4 dni vopred, kedy budú práce pripravené k odovzdaniu. Objednávateľ je povinný najneskôr do 3 dní od termínu stanoveného zhotoviteľom prevziať vykonané práce, pokiaľ nebude mať výhrady.

**9.2.** Pri odovzdaní diela bude spísaný protokol o odovzdaní a prevzatí diela podpísaný oboma zmluvnými stranami. Predmet plnenia zmluvy bude odovzdaný, len ak objednávateľ v protokole o odovzdaní a prevzatí prác vyhlási, že vykonané práce preberá.

**9.3.** Po ukončení odsúhlasených prác musí byť do 10 dní zhotoviteľom zariadenie staveniska demontované a zrušené tak, aby bol zabezpečený pôvodný stav, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak.

**9.4.** Ak zhotoviteľ pripraví premet diela na odovzdanie pred dohodnutým termínom, objednávateľ po overení ukončenia prác prevezme predmet plnenia aj v skoršom ponúkanom termíne.

## Čl. X. Záruka – zodpovednosť za vady

**10.1.** Zhotoviteľ poskytuje za prevedené práce záruku **36 mesiacov**, na technológie podľa jednotlivých záručných lehôt výrobcu, najmenej však 24 mesiacov. Po túto dobu zodpovedá za vady, ktoré objednávateľ zistil a včas reklamoval.

**10.2.** Zhotoviteľ ručí za každú škodu spôsobenú jeho pracovníkmi, ktorá vznikne nerešpektovaním platných predpisov a nariadení, aj na susediacich objektoch a vonkajšom vybavení. Tieto škody budú v plnej výške odpočítané zhotoviteľovi z konečnej faktúry. Zistenie škôd bude zhotoviteľovi písomne oznámené do 30 dní.

**10.3.** Zhotoviteľ sa zaväzuje začať s odstraňovaním prípadných väd predmetu plnenia do 5 dní od uplatnenia oprávnenej reklamácie objednávateľa a vady odstrániť v čo najkratšom technicky možnom čase.

## Čl. XI. Sankcie

**11.1.** Objednávateľ je oprávnený v prípade omeškania termínu dokončenia diela zhotoviteľom požadovať zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 1 % z dohodnutej ceny diela za každý deň omeškania a zhotoviteľ je povinný túto zmluvnú pokutu zaplatiť.

**11.2.** Ak je objednávateľ v omeškani so splnením peňažného záväzku, alebo jeho časti, je povinný zhotoviteľovi zaplatiť z nezaplatenej sumy úrok z omeškania vo výške 0,05 % za každý deň omeškania. (§ 369 Zákona č. 513/1991 Zb. – Obchodný zákonník v platnom znení).

**11.3.** Dohodnuté zmluvné pokuty je povinná strana zaplatiť oprávnenej strane do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

## Čl. XII. Zmena zmluvy

**12.1.** Túto zmluvu možno meniť len písomným obojstranne potvrdeným dojednaním výslovne nazvaným „Dodatok k zmluve“. Iné zápisy, protokoly a podobné sa za zmenu nepovažujú.

**12.2.** Ak nastanú u niektorej zo strán skutočnosti brániace riadnemu plneniu tejto zmluvy je povinná to ihneď bez zbytočného odkladu oznámiť druhej strane a vyvolať jednanie oprávnených zástupcov.

**12.3.** Ak chce niektorá zo zmluvných strán od tejto zmluvy odstúpiť na základe ujednaní z tejto zmluvy vyplývajúcich, je povinná svoje odstúpenie písomne oznámiť druhej strane s uvedením termínu ku ktorému mieni od zmluvy odstúpiť.

V odstúpení musí byť uvedený právny dôvod pre ktorý strana od zmluvy odstupuje a presná citácia toho bodu zmluvy, resp. zákonnej normy, ktorá ju k takémuto kroku oprávňuje.

**12.4.** Odstúpiť od zmluvy je možné v týchto prípadoch:

- a) v prípade podstatného porušenia tejto zmluvy
- b) v ostatných prípadoch podľa ustanovení Zákona č. 513/1991 Zb. - Obchodného zákonníka

Odstúpenie od zmluvy je účinné dňom jeho doručenia druhej strane.

**12.5.** Keď odstúpi niektorá zo zmluvných strán na základe ujednaní z tejto zmluvy vyplývajúcich, tak povinnosti oboch strán sú nasledujúce:

- zhotoviteľ vykoná súpis všetkých už vykonaných prác a ocení ho spôsobom akým je stanovená cena diela,
- zhotoviteľ spracuje konečnú faktúru,
- zhotoviteľ vyzve objednávateľa k prevzatiu už vykonaných prác,
- objednávateľ je do 24 hod povinný zahájiť prevzatie už vykonaných prác.

**12.6.** V prípade zrušenia zmluvy zhotoviteľ bezodkladne maximálne však do 5 pracovných dní opustí stavenisko.

### **Čl. XIII. Ostatné ustanovenia**

**13.1.** Objednávateľ je vlastníkom postupne zrealizovaných prác a dodávok, podľa doloženého súpisu vykonaných prác podpísaných stavebným technikom.

**13.2.** Zhotoviteľ je zodpovedný za dodržiavanie bezpečnostných a protipožiarnych opatrení na odovzdanom stavenisku a v súvisiacich lokalitách a zabezpečí všetky opatrenia k ochrane stavby a jej okolia.

**13.3.** Zhotoviteľ musí udržiavať na stavenisku čistotu a poriadok a neznečisťovať okolie staveniska. V prípade nedodržiavania týchto zásad môže objednávateľ na náklady zhotoviteľa zabezpečiť poriadok a čistotu.

**13.4.** Zhotoviteľ výhradne zodpovedá za BOZP a PO na odovzdanom stavenisku, taktiež za úrazy a škody vzniknuté zavinením jeho zamestnancov.

**13.5.** Zhotoviteľ sa zaväzuje, že splnenie predmetu zmluvy zabezpečí len prostredníctvom na uvedenú prácu preškolených a spôsobilých pracovníkov.

**13.6.** Zhotoviteľ je povinný pri plnení tejto zmluvy dodržiavať Zákon č. 124/2006 Z.z. o hlásení evidovaní a registrácií pracovných úrazov.

**13.7.** Pracovníci zhotoviteľa sú povinní absolvovať vstupné bezpečnostné a protipožiarne školenie.

**13.8.** Zhotoviteľ sa zaväzuje, že poskytne pre svojich pracovníkov všetky zdravotné, hygienické a pracovné pomôcky, ktoré sú potrebné pri výkone ich činnosti.

**13.9.** Zhotoviteľ je povinný nahlásiť vzniknutý požiar priamo u vedúceho zmeny odboru zabezpečenia VO Lešť č. tel. 0960 465815, 0960 465816

**13.10.** Objednávateľ nezodpovedá za škody na majetku zhotoviteľa, spôsobené pracovníkmi zhotoviteľa, ibaže by škoda vznikla v dôsledku zanedbania povinností objednávateľa.

**13.11.** Zhotoviteľ zodpovedá za škody na majetku objednávateľa a za škodu na zdraví príslušníkov Ozbrojených síl SR, zamestnancov rezortu MO SR, ako aj tretích osôb, spôsobené zanedbaním svojich povinností alebo v dôsledku okolností, o ktorých dodávateľ vedel alebo mal vedieť z titulu svojej činnosti v čase plnenia zmluvy, alebo ich mohol predvídať.

**13.12.** Zodpovednou osobou pre styk s objednávateľom prác bude p. Pavel HYBSKÝ.

**13.13.** Zodpovednou osobou za dozorovanie plnenia predmetu zmluvy zo strany užívateľa bude Ing. Ján RAUSA.

#### Čl. XIV. Záverečné ustanovenia

**14.1.** Obe strany prehlasujú, že došlo k dohode o celkovom rozsahu tejto zmluvy. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť podpísaním a opečiatkovaním oprávnených zástupcov zmluvných strán.

**14.2.** Zmluva je vyhotovená v 4 rovnopisoch, z ktorých objednávateľ obdrží 3 vyhotovenia a zhotoviteľ 1 vyhotovenie ZoD.

**14.3.** Zmluvné strany sa zaväzujú dodržiavať všeobecne záväzné predpisy, technické normy a podmienky tejto zmluvy.

**14.4.** Zmluvné vzťahy neupravené touto zmluvou sa v plnom rozsahu riadia ustanoveniami Zákona 513/1991 Zb. (Obchodného zákonníka.) v platnom znení.

**14.5.** Zmluvné strany prehlasujú, že túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju dobrovoľne podpísali.

Sása dňa: 18.11.2009

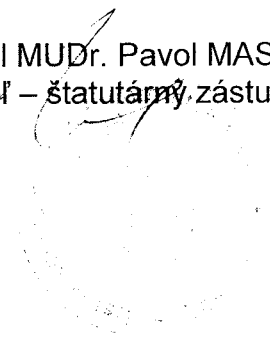
V Lešti dňa: 18. 11.2009

Za zhotoviteľa:

Za objednávateľa:

**Pavel HYBSKÝ**  
Turecká 194/15, 962 62 SÁSA  
DIČ: 1032756142  
IČO: 41 192 419

brigádny generál MUDr. Pavol MASLÍK, PhD.  
riaditeľ – štatutárny zástupca



**Predbežná finančná kontrola pred uzavretím zmluvy o dielo na opravu vrtuľníkových pristávacích plôch č. ÚŠZV- 101 /2009:**

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9 zákona č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Pripravovaná finančná operácia je :**

- v súlade s nevyhnutnou potrebou,
- z hľadiska potrieb hospodárna, efektívna a účinná.

Nedostatky neboli zistené.

V Lešti dňa : 18.11. 2009

Ing. Alexander BELLÁK

.....  
VOR - V-Odd

hodnosť, meno, priezvisko,  
podpis povereného zamestnanca

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9 zákona č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Pripravovaná finančná operácia je v súlade so schváleným rozpočtom na rok 2009**

Nedostatky neboli zistené.

V Lešti dňa: 18.11. 2009

Anna ŠIMÚNOVÁ

.....  
OR – fin. služba

hodnosť, meno, priezvisko,  
podpis povereného zamestnanca

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9 zákona č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Proces verejného obstarávania bol v súlade so zákonom č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní v znení neskorších predpisov.**

Nedostatky neboli zistené.

V Lešti dňa : 18.11. 2009

Ing. Ján RAUSA

.....  
OR - špecialista

hodnosť, meno, priezvisko,  
podpis povereného zamestnanca

Predbežná finančná kontrola bola vykonaná podľa § 9 zákona č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

**Pripravovaná finančná operácia je v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi.**

Nedostatky neboli zistené.

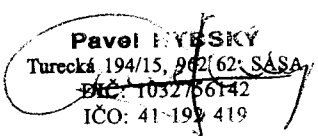
V Lešti dňa : 18.11. 2009

Mgr. Alena MORAVČÍKOVÁ

.....  
OR - právnik

hodnosť, meno, priezvisko,  
podpis povereného zamestnanca

## Krycí list rozpočtu v EUR

Stavba : oprava vrtuľníkových pristávacích plôch						JKSO :	
						Rozpočet :	
						Spracoval : Pavel HYBSKÝ	
Miesto : Vojenský obvod Lešť				Zmluva č.		Dňa : 11.11.2009	
Odberateľ :			IČO :		DIČ :		
					IČ DPH :		
Dodávateľ :			IČO :		DIČ :		
					IČ DPH :		
Projektant :			IČO :		DIČ :		
					IČ DPH :		
1 M3 OP		4 249 EUR za M3 OP		1 M		4 249 EUR za M	
1 M2 ZP		4 249 EUR za M2 ZP					
1 M2 UP		4 249 EUR za M2 UP					
A	ZRN	konštrukcie, práce	špecif.materiál	spolu ZRN	B	IN - individuálne náklady	
1	HSV :	4 249,00		4 249,00	6	Práce nadčas	
2	PSV :				7	Murárske výpomocce	
3	MCE :				8	Bez pevnej podlahy	
4	iné :				9		
5	Súčet :	4 249,00		4 249,00	10	Súčet riadkov 6 až 9 :	
C	NUS - náklady umiestnenia staby			D	ON - ostatné náklady :		
11	Zariadenie staveniska			16	Ostatné náklady uvedené v rozpočte		
12	Prevádzkové vplyvy			17	Inžinierska činnosť		
13	Sťažené podmienky			18	Projektové práce		
14				19			
15	Súčet riadkov 11 až 14 :			20	Súčet riadkov 16 až 19 :		
projektant, rozpočtár, cenár :				E	Celkové náklady :		
Dátum : Podpis :				21	Súčet riadkov 5,10,15 a 20 :		4 249,00
Pečiatka :				22			
				23			
				24	Súčet riadkov 21 až 23 :		4 249,00
odberateľ, obstarávateľ :				F	Odpočet - prípočet		
Dátum : Podpis :				Celkové náklady v SKK			
Pečiatka :				Celkom bez DPH		128 005,37	
				Cena s DPH		128 005,37	
				Konverzný kurz		30,1260 SKK = 1 EUR	
dodávateľ, zhotoviteľ :							
Dátum : Podpis :							
Pečiatka :							
							



Prehľad rozpočtových nákladov v EUR

Konverzný kurz : 30,1260 SKK = 1 EUR

Por. číslo	Kód položky	Popis položky, stavebného diela, remesia výkaz výmer	Množstvo Výmera	Merná jednotka	J. cena EUR	J. cena SKK	Náklady spolu		Cena spolu SKK	Hmotnosť v Spolu	Suť v Spolu
							Montáž	Dodávka			
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.
		<b>PRÁCE A DODÁVKY HSV</b>									
		<b>0 - ZAKLADANIE</b>									
1	017-078842112	Oprava povrchu vyplnením trhlín cement. maltou	198,000	m	7,40	222,93	1 465,20		44 140,62		
		0 - ZAKLADANIE spolu :	1 465,20	EUR			1 465,20		44 140,62		
		<b>1 - ZEMNE PRÁCE</b>									
2	001-111103312	Kosenie po veget. období dlhový porast stredne hustý	2,150	ha	510,00	15 364,26	1 096,50		33 033,16		
		1 - ZEMNE PRÁCE spolu :	1 096,50	EUR			1 096,50		33 033,16		
		<b>6 - ÚPRAVY POVRCHOV, PODLAHY, VÝPLNE</b>									
3	011-624471316	Náter vork. panel. siten Eternexom zlož. III až IV	129,000	m2	11,00	331,39	1 419,00		42 748,79	0,200	
4	011-634601111	Dilatačné škáry v mazan. hr. do 10 cm š. do 1 cm z piesku a asfaltu	276,600	m	0,97	29,22	268,30		8 082,81	0,354	
		6 - ÚPRAVY POVRCHOV, PODLAHY, VÝPLNE spolu :	1 687,30	EUR			1 687,30		50 831,60	0,554	
		PRÁCE A DODÁVKY HSV spolu :	4 249,00	EUR			4 249,00		128 005,37	0,554	
		<b>Za rozpočet celkom :</b>	4 249,00	EUR			4 249,00		128 005,37	0,554	

Zdigitalizovaná zmluva súhlasí s podpísaným originálom.

Dátum: 30.08.2010

Meno pracovníka: Katarína Sýkorová

Podpis pracovník: 